



Sep 10, 2024

MCAULIFFE

1841 N SPRINGFIELD AVE, Chicago IL 60647.

Dear **MCAULIFFE** families,

In 2016, Chicago Public Schools (CPS) began sampling for lead in drinking water from all schools across the district. Our top priority is the health and safety of our students and staff, and this testing was initiated out of an abundance of caution to ensure the water in our schools is safe.

Per the Environmental Protection Agency's (EPA) guidance on lead in drinking water, lead concentrations in drinking water should not exceed 15 parts per billion (ppb). Per the Illinois Department of Public Health (IDPH) guidance, lead concentrations in drinking water shall not exceed 5 ppb. For fixtures that have sample results equal to or above the Illinois Department of Public Health's standard of 5 ppb, these fixtures have been taken out of service until the issue is addressed and the fixture has been retested. No fixture will be returned to service until the Illinois Department of Public Health standard for lead in drinking water is met. Chicago's water supply is free of lead when it leaves the treatment plant. However, lead can be found in some interior plumbing fixtures and materials, and lead found in tap water usually comes from the corrosion of these items. This explains why some fixtures return with elevated results. The issue is not system-wide, but it is specific to the fixtures or pipes that will be addressed through the remediation plan.

Federal guidance indicates that children under the age of six are at the highest risk for harmful lead exposure, and they can be exposed to lead from a variety of sources, including paint, soil and even some consumer products. If you are concerned about your child's possible lead exposure risks, the Chicago Department of Public Health (CDPH) recommends going to your pediatrician or one of the local health care providers listed in the attachment for testing. Additionally, CDPH's lead hotline can address any health-related questions you may have or help you in deciding whether to have your child tested; for questions or more information, please call 312-747-5323. For additional information about lead and children, visit www.cdc.gov/lead.

The safety of your children is our highest priority, and we are doing everything in our power to address this situation in a quick and thorough manner. We will continue to keep you and your family informed throughout this process.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer

Director of Environmental Health and Safety

Chicago Public Schools



Sep 10, 2024

MCAULIFFE

1841 N SPRINGFIELD AVE, Chicago IL 60647.

Estimadas familias de **MCAULIFFE**:

En 2016, las Escuelas Públicas de Chicago (CPS) comenzaron a inspeccionar el agua potable de las escuelas del distrito en búsqueda de plomo. Nuestra primera prioridad es la salud y la seguridad de nuestros estudiantes y personal, y estas pruebas se iniciaron para ser precavidos y confirmar que el agua en nuestras escuelas estuviera segura.

Según las directrices de la Agencia de Protección Ambiental (EPA, según sus siglas en inglés) en cuanto al plomo en el agua potable la concentración de plomo en el agua potable no debe exceder 15 partes por mil millones (ppb, según sus siglas en inglés). Según las directrices del Departamento de Salud Pública de Illinois (IDPH, según sus siglas en inglés), las concentraciones de plomo en el agua potable no deben exceder 5 ppb.

Las instalaciones que al ser examinadas demostraron resultados que iguallen o sobrepasaran el estándar del IDPH de 5 ppb han sido removidas de servicio hasta que el asunto sea resuelto y la instalación haya sido reexaminada. Ninguna instalación será regresada al servicio hasta que cumpla con los estándares de plomo en el agua del IDPH.

El agua de Chicago no contiene plomo al salir de la planta de tratamiento. Sin embargo, se puede encontrar plomo en algunas instalaciones y materiales de plomería interiores, y el plomo encontrado en el agua de pluma normalmente surge de la corrosión en estos artículos. Esto explica por qué algunas instalaciones regresan con resultados elevados. El asunto no está generalizado en el sistema, sino que es específico para instalaciones o tuberías que serán trabajadas por el plan de remediación.

Las directrices federales indican que los niños de menos de seis años sufren el mayor riesgo de exposición dañina al plomo, y pueden ser expuestos al plomo de una variedad de fuentes, que incluyen la pintura, el terreno y hasta algunos productos para el consumidor. Si está preocupado sobre los riesgos posibles de ser expuesto al plomo, el Departamento de Salud Pública de Chicago (CDPH) recomienda ir a su pediatra o uno de los proveedores de atención médica locales incluidos en el anexo para que sea examinado. Adicionalmente, la línea directa sobre el plomo del CDPH puede responder a cualquier pregunta de salud que tenga o ayudarlo y a decidir si hacerle una prueba a su niño; para preguntas o más información sobre el plomo y los niños, visite <https://www.cdc.gov/nceh/lead/>.

La seguridad de sus niños es nuestra primera prioridad, y estamos haciendo todo lo posible para responder a esta situación lo más rápida y rigurosamente posible. Continuaremos a mantenerlos a ustedes y sus familias informadas durante este proceso.

Sinceramente,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer
Director de Salud y Seguridad Ambientales
Escuelas Públicas de Chicago

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51116	51116-1-HALL-WC05	Across RM 104	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-HALL-WC05	Across RM 104	Flush180	23-SEP-16	0.120	ppb
51116	51116-1-HALL-WC05	Across RM 104	Flush180	23-SEP-16	0.079	ppb
51116	51116-1-HALL-WC05	Across RM 104	Flush180	23-SEP-16	0.099	ppb
51116	51116-1-HALL-WC05	Across RM 104	Initial	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-HALL-F07	Across RM 109	Flush180	23-SEP-16	0.150	ppb
51116	51116-1-HALL-F07	Across RM 109	Flush180	23-SEP-16	0.230	ppb
51116	51116-1-HALL-F07	Across RM 109	Flush180	23-SEP-16	0.280	ppb
51116	51116-1-HALL-F07	Across RM 109	Flush180	23-SEP-16	0.270	ppb
51116	51116-1-HALL-F07	Across RM 109	Initial	23-SEP-16	0.370	ppb
51116	51116-2-HALL-F01	Across RM 202	Flush180	23-SEP-16	0.420	ppb
51116	51116-2-HALL-F01	Across RM 202	Flush180	23-SEP-16	0.690	ppb
51116	51116-2-HALL-F01	Across RM 202	Flush180	23-SEP-16	0.170	ppb
51116	51116-2-HALL-F01	Across RM 202	Flush180	23-SEP-16	0.280	ppb
51116	51116-2-HALL-F01	Across RM 202	Initial	23-SEP-16	2.800	ppb
51116	51116-2-HALL-F03	Across RM 207	Flush180	23-SEP-16	0.640	ppb
51116	51116-2-HALL-F03	Across RM 207	Flush180	23-SEP-16	0.750	ppb
51116	51116-2-HALL-F03	Across RM 207	Flush180	23-SEP-16	0.500	ppb
51116	51116-2-HALL-F03	Across RM 207	Flush180	23-SEP-16	0.510	ppb
51116	51116-2-HALL-F03	Across RM 207	Initial	23-SEP-16	2.000	ppb
51116	51116-2-HALL-F04	Across RM 209	Flush180	23-SEP-16	0.080	ppb
51116	51116-2-HALL-F04	Across RM 209	Flush180	23-SEP-16	0.170	ppb
51116	51116-2-HALL-F04	Across RM 209	Flush180	23-SEP-16	0.220	ppb
51116	51116-2-HALL-F04	Across RM 209	Flush180	23-SEP-16	0.290	ppb
51116	51116-2-HALL-F04	Across RM 209	Initial	23-SEP-16	0.770	ppb
51116	51116-3-HALL-F01	Across RM 302	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-3-HALL-F01	Across RM 302	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-3-HALL-F01	Across RM 302	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-3-HALL-F01	Across RM 302	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-3-HALL-F01	Across RM 302	Initial	23-SEP-16	0.093	ppb
51116	51116-3-HALL-F02	Across RM 304	Flush180	23-SEP-16	0.091	ppb
51116	51116-3-HALL-F02	Across RM 304	Flush180	23-SEP-16	0.064	ppb
51116	51116-3-HALL-F02	Across RM 304	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-3-HALL-F02	Across RM 304	Flush180	23-SEP-16	0.072	ppb
51116	51116-3-HALL-F02	Across RM 304	Initial	23-SEP-16	0.075	ppb



Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51116	51116-3-HALL-F03	Across RM 307	Flush180	23-SEP-16	0.087	ppb
51116	51116-3-HALL-F03	Across RM 307	Flush180	23-SEP-16	0.067	ppb
51116	51116-3-HALL-F03	Across RM 307	Flush180	23-SEP-16	0.071	ppb
51116	51116-3-HALL-F03	Across RM 307	Flush180	23-SEP-16	0.069	ppb
51116	51116-3-HALL-F03	Across RM 307	Initial	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Flush180	23-SEP-16	0.150	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Flush180	23-SEP-16	0.150	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Flush180	23-SEP-16	0.280	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Flush180	23-SEP-16	0.200	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Flush180	04-AUG-20	1.000	ug/L
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Initial	23-SEP-16	0.150	ppb
51116	51116-3-HAL-F04	Across RM 309	Initial	04-AUG-20	1.000	ug/L
51116	51116-1-HALL-F06	Across RM107	Flush180	23-SEP-16	0.097	ppb
51116	51116-1-HALL-F06	Across RM107	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-HALL-F06	Across RM107	Flush180	23-SEP-16	0.088	ppb
51116	51116-1-HALL-F06	Across RM107	Flush180	23-SEP-16	0.065	ppb
51116	51116-1-HALL-F06	Across RM107	Initial	23-SEP-16	0.077	ppb
51116	51116-2-HALL-F02	Across RM204	Flush180	23-SEP-16	0.064	ppb
51116	51116-2-HALL-F02	Across RM204	Flush180	23-SEP-16	0.140	ppb
51116	51116-2-HALL-F02	Across RM204	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-2-HALL-F02	Across RM204	Flush180	23-SEP-16	0.095	ppb
51116	51116-2-HALL-F02	Across RM204	Initial	23-SEP-16	0.084	ppb
51116	51116-1-HALL-F03	By Restrooms	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F03	By Restrooms	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F03	By Restrooms	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F03	By Restrooms	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F03	By Restrooms	Initial	23-SEP-16	0.063	ppb
51116	51116-1-HALL-F02	By Restrooms Left Fountain	Flush180	23-SEP-16	0.062	ppb
51116	51116-1-HALL-F02	By Restrooms Left Fountain	Flush180	23-SEP-16	0.070	ppb
51116	51116-1-HALL-F02	By Restrooms Left Fountain	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F02	By Restrooms Left Fountain	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F02	By Restrooms Left Fountain	Initial	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F01	By Restrooms Right Fountain	Flush180	23-SEP-16	0.093	ppb
51116	51116-1-HALL-F01	By Restrooms Right Fountain	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-F01	By Restrooms Right Fountain	Flush180	23-SEP-16	0.160	ppb
51116	51116-1-HALL-F01	By Restrooms Right Fountain	Flush180	23-SEP-16	0.200	ppb
51116	51116-1-HALL-F01	By Restrooms Right Fountain	Initial	23-SEP-16	0.097	ppb

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51116	51116-1-KIT-KS02	Kitchen Center East Sink	Flush180	23-SEP-16	0.120	ppb
51116	51116-1-KIT-KS02	Kitchen Center East Sink	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-KIT-KS02	Kitchen Center East Sink	Flush180	23-SEP-16	0.160	ppb
51116	51116-1-KIT-KS02	Kitchen Center East Sink	Flush180	23-SEP-16	0.260	ppb
51116	51116-1-KIT-KS02	Kitchen Center East Sink	Initial	23-SEP-16	0.210	ppb
51116	51116-1-KIT-KS01	Kitchen Center NE Sink	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-KIT-KS01	Kitchen Center NE Sink	Flush180	23-SEP-16	0.060	ppb
51116	51116-1-KIT-KS01	Kitchen Center NE Sink	Flush180	23-SEP-16	0.064	ppb
51116	51116-1-KIT-KS01	Kitchen Center NE Sink	Flush180	23-SEP-16	0.082	ppb
51116	51116-1-KIT-KS01	Kitchen Center NE Sink	Initial	23-SEP-16	0.370	ppb
51116	51116-1-KIT-KS03	Kitchen NW Wall	Flush180	23-SEP-16	0.093	ppb
51116	51116-1-KIT-KS03	Kitchen NW Wall	Flush180	23-SEP-16	0.110	ppb
51116	51116-1-KIT-KS03	Kitchen NW Wall	Flush180	23-SEP-16	0.091	ppb
51116	51116-1-KIT-KS03	Kitchen NW Wall	Flush180	23-SEP-16	0.099	ppb
51116	51116-1-KIT-KS03	Kitchen NW Wall	Initial	23-SEP-16	0.150	ppb
51116	51116-1-012-S01	RM 012	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-012-S01	RM 012	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-012-S01	RM 012	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-012-S01	RM 012	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-012-S01	RM 012	Initial	23-SEP-16	0.071	ppb
51116	51116-1-013-S01	RM 013	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-013-S01	RM 013	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-013-S01	RM 013	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-013-S01	RM 013	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-013-S01	RM 013	Initial	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-WC04	RM 102	Flush180	23-SEP-16	0.097	ppb
51116	51116-1-HALL-WC04	RM 102	Flush180	23-SEP-16	0.075	ppb
51116	51116-1-HALL-WC04	RM 102	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-HALL-WC04	RM 102	Flush180	23-SEP-16	0.073	ppb
51116	51116-1-HALL-WC04	RM 102	Initial	23-SEP-16	0.080	ppb
51116	51116-1-103-S01	RM 103	Flush180	23-SEP-16	0.360	ppb
51116	51116-1-103-S01	RM 103	Flush180	23-SEP-16	0.700	ppb
51116	51116-1-103-S01	RM 103	Flush180	23-SEP-16	0.660	ppb
51116	51116-1-103-S01	RM 103	Flush180	23-SEP-16	0.430	ppb
51116	51116-1-103-S01	RM 103	Initial	23-SEP-16	0.170	ppb
51116	51116-1-128-WC01	RM 128	Flush180	23-SEP-16	0.160	ppb
51116	51116-1-128-WC01	RM 128	Flush180	23-SEP-16	0.200	ppb
51116	51116-1-128-	RM 128	Flush180	23-SEP-16	0.170	ppb



Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
	WC01					
51116	51116-1-128-WC01	RM 128	Flush180	23-SEP-16	0.180	ppb
51116	51116-1-128-WC01	RM 128	Initial	23-SEP-16	0.330	ppb
51116	51116-1-128-WC02	RM 128 Left	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-128-WC02	RM 128 Left	Flush180	23-SEP-16	0.071	ppb
51116	51116-1-128-WC02	RM 128 Left	Flush180	23-SEP-16	0.080	ppb
51116	51116-1-128-WC02	RM 128 Left	Flush180	23-SEP-16	0.081	ppb
51116	51116-1-128-WC02	RM 128 Left	Initial	23-SEP-16	0.087	ppb
51116	51116-1-128-WC03	RM 128 Right	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-128-WC03	RM 128 Right	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-128-WC03	RM 128 Right	Flush180	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-128-WC03	RM 128 Right	Initial	23-SEP-16	1.000	ppb
51116	51116-1-N-HAL-F08	Right fountain outside boy's bathroom 123	Flush180	04-AUG-20	1.000	ug/L
51116	51116-1-N-HAL-F08	Right fountain outside boy's bathroom 123	Initial	04-AUG-20	1.000	ug/L